

Former FAO and Other UN Staff Association

Associazione dei Pensionati della FAO e di altre Organizzazioni delle Nazioni Unite



Notiziario 113
Marzo 2021

Un saluto dal Presidente, a nome del Comitato Esecutivo

IN QUESTO NUMERO

- Un saluto dal Presidente a nome del Comitato Esecutivo
- Assicurazione medica
- Pensioni
- Notizie dalle Organizzazioni delle Nazioni Unite
- Notizie dalle Associazioni del personale
- Notizie dal Comitato Esecutivo
- Notizie dai Comitati Consultivi della FFOA
- Nuovi soci
- In memoriam
- Attività sociali e ricreative
- La buona salute
- Notizie dai soci

Stiamo ancora vivendo tempi di frustrazione ed ansia a causa della continua pandemia di Covid-19, che ha avuto un forte impatto su cosa, dove e come facciamo le cose. Siamo tutti fiduciosi che con lo sviluppo di una serie di vaccini sicuri ed efficaci ed il loro lancio ed implementazione efficiente saremo in grado di tornare a una "nuova normalità" e avere la possibilità di stare insieme e socializzare con la famiglia e gli amici e di poter riprendere a viaggiare.

L'avanzamento della vaccinazione dipenderà dalla fornitura di quantità adeguate di vaccini, che desta preoccupazione in diversi paesi e la maggior parte dei paesi sta attuando le vaccinazioni secondo rigorosi criteri di età e professioni, a partire dal personale medico e dagli over 80. I pensionati rientrano per definizione in un gruppo di priorità più elevato a causa della loro età. In Italia c'è la preoccupazione che i pensionati che non sono iscritti al Servizio Sanitario Nazionale avranno difficoltà ad essere inseriti nel programma nazionale di vaccinazione e la FFOA ha sollevato la questione con le tre Agenzie con sede a Roma per assicurare l'attuazione di una procedura che ne garantisca la vaccinazione. Mentre sto scrivendo, le Agenzie con sede a Roma stanno procedendo ad una registrazione volontaria dei pensionati per definire una pianificazione futura e la FFOA è stata invitata a partecipare a questo esercizio; la FAO è stata designata dal Segretario Generale delle Nazioni Unite come Agenzia in Italia per la Sicurezza per tutti gli organismi delle Nazioni Unite nel Paese. Il Segretario Generale ha indicato che tutto il personale delle Nazioni Unite, compresi i pensionati delle Nazioni Unite in tutti i paesi, dovrebbe essere incluso nei programmi nazionali di vaccinazione anti Covid-19.

Come leggerete altrove nel Notiziario, il Comitato Esecutivo e il Segretariato si sono riuniti regolarmente (virtualmente) e la FFOA è stata in grado di funzionare in modo efficace, anche se con alcuni problemi. I soci sono tenuti informati attraverso Notizie Flash e Note Informative su questioni che li riguardano e l'ufficio è stato in grado di affrontare i problemi e le questioni sollevate dai soci.

Ricordiamo ai soci che coloro che hanno l'iscrizione annuale sono invitati a pagare la loro quota annuale il prima possibile tramite bonifico bancario. Ricordiamo inoltre ai soci di comunicare alla FFOA eventuali modifiche nei loro indirizzi email (propri o di qualcuno che potrebbe trasmettere loro messaggi) in modo che possano essere prontamente informati degli sviluppi e delle notizie riguardanti i pensionati.

Ci auguriamo che la situazione migliori gradualmente per poterci incontrare di nuovo di persona entro la fine dell'anno.

Nel frattempo, auguro a voi e alle vostre famiglie buona salute e una piacevole e tranquilla primavera ed estate.

Edward Seidler
Presidente

Assicurazione Medica

E. Seidler

Siamo attualmente nel secondo anno di assicurazione medica con Cigna, responsabile del trattamento delle richieste di rimborso per FAO, IFAD e PAM. Ogni Agenzia ha un proprio contratto separato con Cigna. I reparti di Sicurezza Sociale delle tre Agenzie stanno gestendo le questioni sollevate dal loro personale in termini di servizio e copertura e la FFOA sta affrontando i problemi sia con l'Agenzia interessata che direttamente con Cigna. Le cose sembrano migliorare man mano che Cigna acquisisce maggiore esperienza nella gestione e nell'elaborazione delle richieste di rimborso e migliora le comunicazioni con gli iscritti, diventando meno burocratica e meno esigente nella richiesta di informazioni supplementari. I premi assicurativi per le 3 Agenzie nel 2021 saranno gli stessi di quelli del 2020.

La FFOA continuerà a monitorare le prestazioni e le problematiche relative ai piani di assicurazione medica; tuttavia, le riunioni interne per esaminare le questioni relative alla performance di Cigna sono influenzate dal fatto che le Agenzie stanno lavorando perlopiù da remoto e che i

Comitati Consultivi del PAM e dell'IFAD devono ancora essere ufficializzati. Il Comitato Consultivo Congiunto sulla Copertura Medica (JAC/MC) organizzato dalla FAO ha tuttavia potuto riunirsi, anche se non regolarmente.

Una questione di cui gli iscritti debbono prendere nota è che alcuni "farmaci" prescritti dai medici sono in realtà "integratori alimentari" e non strettamente farmaci e la loro accettazione da parte dell'assicuratore è spesso problematica. Per contenere le spese mediche, le 3 Agenzie e Cigna sono ora molto più severe nell'approvare trattamenti non strettamente necessari dal punto di vista medico e mettono anche in discussione i "farmaci" che non sono clinicamente certificati come aventi proprietà farmaceutiche.

Pensioni

A. Prien

Il Comitato Pensioni delle Nazioni Unite ha tenuto una sessione virtuale dal 2 al 5 febbraio 2021. La questione principale in discussione è stata la dimensione numerica del Comitato.

Alcune parti ritengono che il numero di rappresentanti/partecipanti dovrebbe essere ridotto. Altre ritengono che ciò che ha funzionato per 70 anni dovrebbe essere lasciato stare.

Non sono state prese decisioni definitive e ai Comitati Pensionistici del Personale di ciascuna Organizzazione è stato chiesto di contribuire con le loro opinioni. La questione sarà ridiscussa nella prossima sessione regolare del Comitato a luglio.

Nel frattempo, le risorse continuano a crescere e il Fondo è in ottima forma finanziaria.

Con la recente volatilità delle valute estere e in particolare del dollaro USA, che si è deprezzato rispetto alle principali valute, i pensionati vedranno cambiamenti nei pagamenti delle pensioni in valuta locale. Il Fondo Pensione ha sollevato la questione delle spese bancarie rimosse sulle pensioni versate ai pensionati dell'Eurozona dopo la Brexit e ha modificato i suoi accordi bancari, passando da una banca britannica a una banca europea in modo da evitare tali oneri.

Notizie dalle Organizzazioni delle Nazioni Unite

FAO

E. Seidler

A marzo 2021, la FAO ha richiesto alla FFOA di assisterla nell'identificazione dei pensionati delle Nazioni Unite in Italia che non hanno potuto aderire al Servizio Sanitario Nazionale (SSN) e hanno avuto problemi nell'accedere al sistema di prenotazione vaccinale. La FFOA ha inviato un'email ai soci invitandoli a esprimere il loro interesse ad essere inclusi nell'elenco che sarà discusso dalla FAO con il Governo italiano, per consentire a questi pensionati l'accesso alle vaccinazioni. La registrazione deve avvenire via email all'indirizzo: FFAO-COVID@fao.org.

L'accesso alla sede della FAO continua ad essere consentito ad un numero limitato di dipendenti, attualmente un massimo di 300 al giorno. I pensionati non sono ammessi alla FAO ed è molto probabile che questa situazione continuerà almeno fino a settembre.

IFAD

A. Prien

Il 3 marzo l'IFAD ha inviato un messaggio a tutti i pensionati dell'IFAD (in Italia), con indirizzo email, per appurare la loro volontà a partecipare a un conteggio volto a stabilire una lista di partecipanti ad un programma di vaccinazione COVID-19, con termine ultimo per la risposta fissato al 10 marzo.

Chi non avesse ricevuto il messaggio e fosse interessato, deve contattare:

hqcovidvaxheadcount@ifad.org.

PAM

G. Shaver

Purtroppo un terribile attacco a un convoglio del PAM in visita ad una scuola nella parte orientale della Repubblica Democratica del Congo ha provocato la morte di un autista del PAM, dell'ambasciatore italiano presso la RDC e della sua scorta. Gli altri quattro dipendenti del PAM coinvolti nell'incidente sono al sicuro a

Goma. Sono in corso tre indagini (Dipartimento della Sicurezza delle Nazioni Unite, autorità italiane e della RDC) per esaminare i fatti relativi all'incidente. Il Segretario Generale delle Nazioni Unite ha condannato il tragico attentato e ha invitato la RDC a indagare rapidamente e assicurare i responsabili alla giustizia.

I Dirigenti del PAM continuano a scambiare, su base regolare, informazioni con le Associazioni del Personale, tra cui FFOA, sull'impatto del COVID-19 sui dipendenti dell'organizzazione e sul programma di lavoro. Come parte del "dovere di assistenza", la FFOA ha accolto favorevolmente la decisione del PAM di includere i pensionati nei test COVID-19 organizzati in sede alla fine del 2020. Prosegue il dialogo sull'accessibilità vaccinale sia in Italia che a livello globale.

È in corso una revisione delle Buone Prassi sulla risposta all'emergenza COVID-19 L3 del PAM e una relazione sarà presentata al Comitato Esecutivo a giugno 2021. Durante questa risposta il PAM ha notevolmente ampliato la disponibilità dei servizi sia ai governi ospitanti che al sistema delle Nazioni Unite, oltre ad adattare il suo programma di lavoro per far sì che potesse sostenere e aumentare la fornitura di cibo e denaro contante in circostanze limitate e diversificate.

FAFICS

M. Breschi

Il primo Consiglio virtuale della FAFICS, della durata di tre giorni, si è tenuto all'inizio di dicembre dello scorso anno. Il Regolamento della Federazione non contempla lo svolgimento di sessioni virtuali, né l'elezione di funzionari da remoto. Il Presidente e l'Ufficio di Presidenza non hanno avuto alcuna guida sulle modalità di organizzazione di tali eventi, né è stato disponibile un sostegno tecnico.

Nella seconda parte del 2020 si è svolto un ampio dibattito sulla possibilità di rinviare le elezioni a quando sarebbe stato possibile organizzare gli eventi di persona. I membri della Federazione sono stati consultati sulla strada da percorrere. Poiché la maggioranza riteneva che le elezioni non potessero essere ritardate, è stata

presa la decisione di tenere un Consiglio virtuale; la FAFICS introdurrà nuove regole su future sessioni virtuali.

L'evento di dicembre è stato un successo e il Consiglio è stato in grado di deliberare su una serie di importanti questioni ricorrenti, quali i risultati finanziari per l'anno 2020 e il bilancio di previsione per il 2021. Sono stati eletti quattro nuovi funzionari dell'Ufficio di Presidenza, mentre il Presidente, il Segretario e il Tesoriere sono stati rieletti e confermati nelle loro cariche.

A febbraio di quest'anno la delegazione della FAFICS è stata coinvolta nei lavori di una sessione speciale del Comitato Pensioni delle Nazioni Unite che ha affrontato le questioni chiave dell'amministrazione. Ci sono stati alcuni progressi su una serie di questioni, ma i principali argomenti riguardanti le dimensioni e la composizione del Comitato necessitano ulteriore approfondimento da parte del Gruppo di Lavoro sulla Amministrazione e da parte dello stesso Comitato nella Sessione di luglio. Si prevede che sarà proposto alla Assemblea Generale delle Nazioni Unite una riduzione del numero dei seggi, mentre il livello di rappresentanza per le Nazioni Unite vis-a-vis le Agenzie Specializzate dovrebbe rimanere sostanzialmente invariato. La FAFICS continuerà a prendere parte a questo importante dibattito, partecipando su base continuativa ai lavori dei vari gruppi di lavoro e alle riunioni sull'argomento, difendendo nel contempo l'interesse di tutti i pensionati delle Nazioni Unite.

Notizie dal Comitato Esecutivo

G. Shaver

Normalmente il 2021 sarebbe un anno elettorale per il Comitato Esecutivo 2022-2024. Tuttavia, a causa dell'attuale pandemia di COVID-19, le elezioni saranno molto probabilmente posticipate e la data sarà presto comunicata ai soci.

A causa della continua pandemia di COVID-19 e le relative restrizioni, il Comitato Esecutivo si vede nella necessità di tenere in forma virtuale anche la 51a Assemblea Generale della FFOA, prevista per mercoledì 27 ottobre

2021 nel pomeriggio. Se la situazione cambierà e ci sarà permesso tornare a una riunione in persona, questa si svolgerà presso la FAO. Ulteriori informazioni sul tipo di riunione (virtuale o di persona), nonché l'ordine del giorno, l'ora e i documenti pertinenti saranno forniti in un secondo momento.

Il Comitato Esecutivo è stato in contatto regolare con le amministrazioni delle Agenzie con sede a Roma per quanto riguarda l'accesso ai test COVID-19 e le vaccinazioni. Le informazioni su come essere testati (rapidi e molecolari) in ciascuna delle tre agenzie sono state fornite attraverso aggiornamenti elettronici. Discussioni sulla vaccinazione sono in corso; nel frattempo, ai soci che ne hanno diritto sono stati forniti dettagli su come iscriversi alla vaccinazione attraverso il sito web del Servizio Sanitario Nazionale. Il PAM e l'IFAD hanno anche organizzato una procedura di registrazione per i rispettivi pensionati tramite contatto diretto via email.

L'accesso alle tre agenzie è ancora limitato; la FFOA non torna in ufficio da marzo 2020. Ma ciò non ci ha impedito di continuare a tenere virtualmente le riunioni mensili del Comitato Esecutivo, di partecipare virtualmente al seminario organizzato dalla FAO sulle pensioni e di lanciare la nostra iniziativa annuale di rinnovo delle iscrizioni. Siamo, tuttavia, limitati nell'aggiornamento delle nostre banche dati e nello svolgimento di altre funzioni che richiedono la nostra presenza. E, naturalmente, ci manca davvero trovarci a tu per tu con i nostri soci. È così difficile immaginare che sia già passato un anno!

Notizie dai Comitati Consultivi della FFOA

Comitato Consultivo per la Campagna Soci (MAC)

M. de Gaay Fortman, coordinatore, A. Bertini, R. Fenix, G. Monciotti, G. Pace, G. Shaver, A. Wolf

Il numero di domande rivolte all'Associazione è aumentato notevolmente in considerazione del fatto che non siamo in grado di incontrarci,

i nostri uffici sono chiusi e il funzionario di servizio non è fisicamente in servizio. Naturalmente ci sono un gran numero di domande relative al COVID-19, in particolare su come essere vaccinati per quei soci sprovvisti di "Tessera Sanitaria"; molti di noi non hanno questa tessera, in quanto siamo coperti da Assicurazione Medica Post-Servizio (ASHI) con Cigna. Non è possibile affrontare la maggior parte di queste domande su base individuale in quanto vi è incertezza su molti aspetti della campagna vaccinale in Italia, in particolare per le persone che non sono iscritte al Servizio Sanitario Nazionale. Ogni volta che c'è un nuovo sviluppo viene emessa una Nota Informativa, che funge da messaggio ai soci. Sfortunatamente, non siamo in grado di raggiungere per posta quei soci che non sono collegati con noi tramite email. La posta ordinaria proveniente dall'Italia richiede spesso un mese intero per arrivare a destinazione, come abbiamo sperimentato ultimamente. Non vale quindi il costo e il lavoro che implica, poiché in questo periodo incerto le disposizioni prese per la vaccinazione cambiano rapidamente. Se si hanno domande relative a dette disposizioni si può contattare il nostro ufficio 06-57056016, dove la Sig.ra Gabriella Sborchia è disponibile tutti i giorni dalle 09.30 alle 13:00 o si può contattare un membro del Comitato Esecutivo.

Oltre alle domande relative al COVID-19, riceviamo un numero considerevole di domande dai partecipanti al Programma di Assistenza Prepensionamento (PRSP). Come probabilmente già sapete, abbiamo organizzato questo programma qualche tempo fa per il personale delle Nazioni Unite, al quale si può aderire 18 mesi prima del pensionamento; il PRSP dà accesso a tutti i servizi della FFOA quali, la consultazione su questioni pensionistiche con i membri del Comitato Esecutivo, l'accesso al nostro sito web e un abbonamento gratuito al nostro Notiziario. Dopo l'ultimo Seminario sul Pensionamento, un numero considerevole di partecipanti ha aderito al PRSP e ci chiama spesso per ottenere indicazioni sulla selezione del paese di residenza, sulla somma forfettaria, sul doppio binario e sulle altre questioni in merito al pensionamento che necessitano una decisione.

Infine, più della metà dei partecipanti si iscrive alla FFOA.

Il numero di pensionati che si sono uniti a noi l'anno scorso è inferiore a quello degli anni normali (65 contro 110). Fortunatamente, quest'anno la situazione è un po' migliore, dato che 25 pensionati si sono già iscritti, che corrisponde circa alla media normale. Avremo sicuramente bisogno della collaborazione di tutti i soci per promuovere l'Associazione ed esortare amici e colleghi ad aderire alla FFOA in modo da avere maggiore autorità nella difesa degli interessi dei pensionati.

Rinnovate la Vostra Iscrizione Annuale

Rinnovate la Vostra Iscrizione Annuale pagando €25 nei seguenti modi:

- attraverso trasferimento bancario sul conto corrente della FFOA presso la Banca Intesa San Paolo, Agenzia FAO, IBAN: IT50 T030 6903 3560 0732 637 0137 (BIC: BCITITMM700)
- Attraverso trasferimento bancario dal vostro conto corrente UNFCU al conto corrente UNFCU della FFOA N0. 10-17710700001, Numero di Routing 226078609

Nuovi Soci

Il Segretariato

Un benvenuto caloroso ai nuovi soci della FFOA:

Sig.ra Jolanda ALBERICO
Sig.ra Patrizia BEVILACQUA-COCOZZA
Sig.ra Margarita BRATTLOF
Sig.ra Veronica BROOKE
Sig.ra Annabella CAPITELLI
Sig.ra Tiziana CASSOTTA
Sig. Stephen COFIELD
Sig. Luigi CRISCUOLO
Sig. Giuliano DEGRASSI
Sig.ra Giulia DEVESCOVI
Sig.ra Jacqueline DUHART

Sig. Diego ECHAUZ BRIGALDI
 Sig. Ahmed EL IDRISSE
 Sig. Gunther FEILER
 Sig.ra Gloria FELLI
 Sig.ra Angela FERREA
 Sig. Dominique J. FRANKEFORT
 Sig.ra Margaret HASTIE
 Sig.ra Linda J. HILMI
 Sig. Stephen KATZ
 Sig.ra Renée C. M. KEULERS
 Sig.ra Helen KRUSIC
 Sig.ra Brigitta LEUTHOLD PERISSE
 Sig. Sandro LUZZIETTI
 Sig.ra Gaby MCPHERSON
 Sig.ra Ellen MUEHLHOFF
 Sig.ra Daniele NAPOLITANO
 Sig.ra Suzanne NAYROLLES
 Sig. Franco PAGANI
 Sig.ra Anna Maria ROSSI FILINESI
 Sig. Harjit SANDHU
 Sig. Alessandro SCALETTI
 Sig. Kostas STAMOULIS
 Sig. Raniero TREVISAN
 Sig.ra Chiara VENTURA
 Sig.ra Nancy WALTERS

**Tutti i pensionati dovrebbero iscriversi alla nostra
 Associazione per sostenerne la funzione e il lavoro
 di rappresentanza dei loro interessi e dovrebbero
 incoraggiare gli ex-colleghi a fare lo stesso!!!**

Dott. Eric KRYSTALL 29/01/2020
 Sig. Paul LUNVEN 12/01/2019
 Dott. Antonie MULDER 22/12/2020
 Sig.ra Nora ORTIZ 16/08/2020
 Sig.ra Randi OSTBY LUBERTI 26/09/2019
 Sig. Theodore M. PASCA 25/11/2018
 Sig. Julien PERISSÉ 14/12/2020
 Sig. François PIRAUD 08/12/2019
 Sig. Georges POPOV 22/06/2019
 Sig.ra Barbara M. PURVIS 17/07/2019
 Sig.ra Diana REYNOL FALCONIERI 29/12/2018
 Sig. Domenico ROCCHETTI 14/02/2020
 Sig.ra Anna Maria RODARO 29/01/2020
 Sig.ra Franca RONCHI-MEDOSI 22/05/2019
 Sig. Emanuel SAROUCOS 24/08/2018
 Sig. Gerald G.M. SCHULTEN 03/08/2018
 Sig.ra Maria SERRAGLI AZZOLIN 19/04/2019
 Sig.ra Moyra SNELSON 12/11/2018
 Sig.ra Deisa SODNIK-BURANELLO 15/10/2018
 Sig.ra Rehana TANWIR 18/08/2019
 Sig.ra Glory TORACCHI 10/05/2019
 Sig.ra Clelia VALENTINI-MAZELLA 24/12/2019
 Sig.ra Carla VIANI PASTACCI 06/07/2020
 Sig. Onno VAN TEUTEM 12/02/2019
 Sig. Michel M.J. VINCKE 08/05/2019
 Sig.ra Doris VON WERNER 19/11/2020
 Sig. Omar WAHBY 28/02/2020
 Sig. Kenneth C. WRIGHT 29/08/2020

In Memoriam

Il Segretariato

**A nome di tutti i soci della FFOA, inviamo le
 nostre più sentite condoglianze alle famiglie ed
 amici dei soci che ci hanno lasciato.**

Sig. Ibrahim ABU SHARR 27/03/2020
 Sig. Paul J. AURIOL 11/06/2020
 Sig. Arie Jan BRONSEMA 13/01/2021
 Sig.ra Janet BURGESS 11/03/2021
 Sig. J.P. BUTTERWORTH 21/11/2019
 Sig. Francesco DI PANCRAZIO 14/12/2020
 Sig. Michael DOEFF 01/12/2020
 Sig.ra Margaret HIRST-VANNI 09/02/2021
 Sig. Tseng Jao HUNG 24/05/2019
 Sig. Siman Y. KASBARI 27/02/2020

NECROLOGIO - Arie Jan Bronsema

1921-2021

Arie Jan Bronsema, Aat per gli amici, è stato il
 primo Relief Officer delle Nazioni Unite quando
 entrò a far parte della United Nations Relief
 and Rehabilitation Administration (UNRRA),
 (Amministrazione delle Nazioni Unite per
 il Soccorso e la Riabilitazione), nel 1945. Aat
 nacque a Den Haag il 12 novembre 1921 in una
 famiglia con 6 figli. Dopo la scuola media iniziò
 a lavorare all'età di 15 anni per contribuire al
 reddito familiare poiché tutte le risorse erano
 destinate all'istruzione del fratello maggiore,
 che sarebbe diventato insegnante. Frequentò
 corsi serali presso un Centro di Formazione
 Professionale, dove ampliò ulteriormente le sue
 conoscenze di contabilità, commercio, inglese,
 francese e tedesco.

Dopo la Seconda Guerra Mondiale, quando si salvò dalla deportazione da parte dei tedeschi, nascondendosi in uno spazio segreto dietro il suo ufficio alla Slavenburgs Bank, lavorò per l'UNRRA, prima a Londra, poi a Oslo e Parigi. Dopo aver sposato sua moglie Maaïke, nel 1949 si trasferirono a Ginevra, prima all'Organizzazione Internazionale per i Rifugiati e poi all'ONU, dove intraprese varie missioni: a Gaza, in Congo e infine in Nuova Guinea, dove la sua conoscenza dell'olandese fu un notevole vantaggio tra gli Indonesiani e i Rappresentanti delle Nazioni Unite. La famiglia arrivò a Roma nel 1963, dove Aat lavorò come Direttore della Divisione Finanze fino al pensionamento anticipato nel 1979, dopo aver lavorato per 43 anni. La fine di una splendida carriera, poiché era noto per la sua solida conoscenza della finanza, per le sue capacità linguistiche, oltre alla sua piacevole personalità. Con Maaïke si trasferirono a Sierre in Svizzera, dove hanno goduto delle bellezze della Svizzera per altri 36 anni. Nel 2015 sono venuti a vivere in una casa di riposo a Rocca di Papa, vicino alla figlia Maria. Maaïke muore nel 2018. Aat è rimasto ancora in ottima salute, al punto che all'età di 98 anni ha tenuto un discorso sulla sua vita alle Nazioni Unite, presso la Comunità olandese a Roma. Aat è deceduto il 13 gennaio, dopo alcune settimane difficili durante questo periodo di COVID-19. Come per tutti noi, la sua vita è stata un viaggio, come ha dichiarato il Pastore Jonas durante il servizio funebre nella Chiesa Luterana di Roma, il 25 gennaio. "Aat ha viaggiato in lungo e in largo in molti paesi, ha incontrato persone di molte nazionalità e ovunque ha portato le sue conoscenze, le sue lingue, la sua cultura, la sua affabilità, il suo affetto - e la sua fede".

Marius de Gaay Fortman

Attività Sociali e Ricreative

J. Smidt, M. de Gaay Fortman, B. Pisani, M. Saleheen, S. Salvi, A. Van Arkadie

Speriamo di poter annunciare a breve alcune gite per i nostri soci.

Le agenzie con cui collaboriamo sembra che siano di nuovo in grado di riprendere il

loro solito lavoro e presto saremo in grado di annunciare più viaggi e gite.

Alcuni nostri soci hanno partecipato alla gita del 7 marzo organizzata da "Noi Girandolando" per visitare il Ghetto Ebraico e per il tour in battello sul Tevere.

Come accennato in precedenza, nel Notiziario 111, in questi ultimi mesi abbiamo continuato ad assistere i soci bisognosi di aiuto con vari problemi medici e domestici.

La Buona Salute

S. Salvi

Vi informiamo che presto sarà possibile scaricare una nuova versione aggiornata, in inglese e in italiano, della pubblicazione della FFOA "Before and After": dal sito www.ffoa-web.org.

Come noto, data l'impossibilità di entrare nei locali della FAO, non è possibile ottenere una versione stampata del suddetto documento.

Notizie dai Soci

La risata è la migliore medicina (Collezioni)

M. Saleheen

Insegnante: Qual è l'opposto di San Valentino?

Alunno: Quarantena

Insegnante: Come?

Alunno: Perché a San Valentino, due persone si siedono molto vicine l'una all'altra e in Quarantena molto lontane l'una dall'altra.

Scambio di messaggi WhatsApp:

Marito: Sei negativa

Moglie: e tu sei testardo, arrogante, spregevole, ti preoccupi soltanto di te stesso e dei tuoi amici, tutto ciò che ti interessa è te stesso, per tutta la vita non hai mantenuto nemmeno una delle tue promesse. Solo io posso sopportare un uomo così avaro e insensibile. Sei un buono a nulla, grasso e brutto. Neanche il trapianto dei capelli è riuscito.

Marito: Ti stavo solo informando che il tuo test Covid è negativo

Moglie: oh...scusa!

Risposte intelligenti

Moglie, 😞 ” Dimmi chi è STUPIDO? Tu o Io?”
Marito (con calma), “Tutti sanno che, tu sei così intelligente, che non avresti mai sposato uno STUPIDO.”

Jim: Cosa hai fatto durante il fine settimana?
Roe: Ho scoperto la Filosofia del matrimonio: penso che all'inizio ogni moglie tratti suo marito come *GOD*... (DIO)
In seguito, in un modo o nell'altro, non so perché... le lettere si *invertono*... (DOG...Cane)

Formula segreta per le coppie sposate...

“Love one Another” (Amatevi l'un l'altro)
E se non funziona, mettete l'ultima parola nel mezzo “Love Another one” (Ama un altro)

Alcuni dicono che le tre comuni fasi della vita sono:

- i) Nella vita da studente: c'è tempo, ci sono amici ma non ci sono... SOLDI!
- ii) Nella vita lavorativa: ci sono amici, ci sono soldi ma non c'è tempo!
- iii) Nella vita da pensionato: c'è tempo e denaro ma non ci sono amici

Passata la mezzanotte, si sente un suono di messaggistica dal cellulare del marito. Il marito russa!

NOTIZIARIO 113

Marzo 2021

La moglie guarda il cellulare senza far rumore e poi infuriata sveglia il marito e gli chiede: "Chi sono le donne che ti mandano un messaggio a quest'ora dicendo 'Beautiful'! (bello)
Il marito dice: dove, fammi vedere. Oh, guardalo bene, dice Battery Full! (batteria piena) Sempre sospettosa!



Per favore, condividete la vostra esperienza personale o i consigli sulla vita da pensionati.
Farebbe piacere a tutti. Potete scrivere in inglese o in italiano, indirizzando il vostro contributo alla FFOA, all'attenzione della coordinatrice del Notiziario, Gianna Paganelli.

Il Notiziario, bollettino ufficiale della FFOA, è pubblicato in inglese e in italiano tre volte all'anno ed è distribuito per via elettronica a coloro che hanno accesso ad internet, ed in forma cartacea a tutti gli altri soci. I numeri correnti e arretrati del Notiziario sono disponibili sul sito FFOA: www.ffoa-web.org. Suggerimenti o contributi dei soci sono benvenuti. Il costo della stampa del Notiziario, così come degli altri documenti della FFOA, è sostenuto dal PAM. Il costo per la spedizione dei documenti dell'Assemblea Generale è sostenuto dall'IFAD. La FFOA è grata per tali contributi.

Redazione: I. Pontecorvo, G. Pucci

Coordinatrice: G. Paganelli

Grafico: O. Bolbol

Traduttrice: M. Gattone

FFOA, c/o FAO, Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma, Italy
Internet: www.ffoa-web.org **Tel.** (+39) 06-5705 5623/5705 6016

Room: E-005
Email: ffoa@fao.org